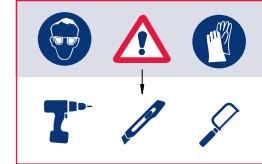
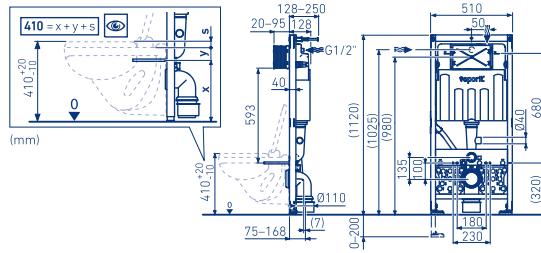




veporit®

# ICUBOX 1120.3 PRO

Art. 10733719



**DE** Die Abmessungen in Klammern dienen nur als Referenz. Es sind die jeweils geltenden nationalen Errichtungsvorschriften zu beachten. Elektroarbeiten und Reparaturen dürfen nur von Elektrofachkräften ausgeführt werden. Die Person, die die Installation durchführt, ist für die korrekte Installation und Höhenstellung des WC-Moduls verantwortlich. Die Höhenstellung des Moduls hängt von der Art der verwendeten Toilettenkeramik, dem Toilettensitz und dem Inhalt der gesetzlichen Vorschriften und Normen des Landes ab, in dem die Installation durchgeführt wird. Alle Installationsarbeiten sind von einer Fachkraft für Sanitärräumlichkeiten durchzuführen, um korrekte Installation und einen sicheren Gebrauch zu gewährleisten. Undichtigkeiten oder Wasseraustritt können zu erheblichen Sachschäden an Gebäude oder Hausrat führen. Alle Verbindungen sind sorgfältig auf Dichtigkeit zu prüfen. Das Produkt erst in Betrieb nehmen, wenn es vollständig installiert ist. Rohrleitungssystem vor und nach der Installation gründlich spülen (DIN 1988/DIN EN 806 beachten!).

**EN** The dimensions in parentheses are for reference only. The applicable national installation regulations must be observed. Electrical work and repairs may only be carried out by qualified electricians. The person carrying out the installation is responsible for the correct installation and height adjustment of the toilet module. The height adjustment of the module depends on the type of toilet ceramic used, the toilet seat and the content of the legal regulations and standards of the country in which the installation is carried out. All installation work must be carried out by a plumbing specialist to ensure correct installation and to ensure safe use. Leaks or water escapes can lead to significant damage to buildings or household goods. All connections must be carefully checked for leaks. The product do not put it into operation until it is completely installed. Rinse the pipe system thoroughly before and after installation (observe DIN 1988/DIN EN 806!).

**FR** Les dimensions indiquées entre parenthèses sont fournies à titre indicatif uniquement. Les réglementations nationales d'installation en vigueur doivent être respectées. Les travaux électriques et les réparations ne peuvent être effectués que par des électriques qualifiés. La personne effectuant l'installation est responsable de l'installation correcte et du réglage en hauteur du système d'installation. Le réglage en hauteur du système d'installation est déterminé par le type de cuvette de WC utilisée, le siège de WC et le contenu des réglementations et normes légales du pays dans lequel l'installation est réalisée. Tous les travaux d'installation doivent être effectués par un plombier qualifié pour garantir une installation correcte et une utilisation en toute sécurité. Les fuites ou les fuites d'eau peuvent entraîner des dommages matériels importants aux bâtiments ou aux articles ménagers. Toutes les connexions doivent être soigneusement vérifiées pour les fuites. N'utilisez pas le produit tant qu'il n'est pas complètement installé. Rincer soigneusement le système de tuyauterie avant et après l'installation (respecter DIN 1988/DIN EN 806!).

**IT** Le dimensioni indicate tra parentesi sono indicative. È necessario rispettare le norme nazionali di installazione applicabili. I lavori elettrici e le riparazioni possono essere eseguiti solo da elettricisti qualificati. Chi esegue l'installazione è responsabile che questa venga fatta a regola d'arte e che la regolazione dell'altezza della struttura da incasso sia corretta. La regolazione in altezza della struttura da incasso è determinata dal tipo di water utilizzato, dal sedile del water e dalle normative e standard del Paese in cui viene installata. Tutti i lavori di installazione devono essere eseguiti da un idraulico qualificato per garantire un'installazione corretta e un utilizzo sicuro. Perdite o fuoriuscite d'acqua possono causare gravi danni materiali a edifici o oggetti domestici. Tutte le connessioni devono essere attentamente controllate per perdite. Non utilizzare il prodotto finché non è completamente installato. Lavare accuratamente il sistema di tubazioni prima e dopo l'installazione (osservare DIN 1988/DIN EN 806!).

**NL** De afmetingen tussen haakjes zijn louter informatief. De geldende nationale installatievoorschriften moeten in acht worden genomen. Elektriciteitswerkzaamheden en reparaties mogen alleen door gekwalificeerde elektriciens worden uitgevoerd. De persoon die de installatie moet uitvoeren is verantwoordelijk voor de juiste installatie en voor het instellen van de hoogte van het installatiesysteem. De hoogteinstelling van het installatiesysteem wordt bepaald door het type toiletpot dat wordt gebruikt, de toiletbril en de inhoud van de voorschriften en wettelijke normen van het land waar de installatie wordt uitgevoerd. Alle installatiewerkzaamheden moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde installateur om een correcte installatie en veilig gebruik te garanderen. Een waterlekage veroorzaakt kan leiden tot aanzienlijke materiële schade aan gebouwen of huishoudelijke artikelen. Alle aansluitingen moeten zorgvuldig worden gecontroleerd op lekken. Gebruik het product niet voordat het volledig is geïnstalleerd. Spoel het leidingsysteem voor en na de installatie grondig door (DIN 1988/DIN EN 806 in acht nemen!).

**SE** Måttet som anges i parentes är endast för referens. Tillämpliga nationella installationsforskrifter måste följas. Elarbeten och reparationer får endast utföras av behörig elektriker. Personen som utför installationen ansvarar för korrekt installation och höjdjustering av installationsväggets system före vägg. Höjdjusteringen av installationssystemet före vägg bestäms av vilken typ av toalettskål som används, toalettstolen och innehållet i lagliga bestämmelser och standarder i det land där installationen utförs. Alla installationsarbeten måste utföras av en kvalificerad installatör för att säkerställa korrekt installation och säker användning. En vattenläckage orsakar kan leda till betydande egendomsskador till byggnader eller hushållsredskap. Alla anslutningar måste övervakas noggrant för漏. Använd inte produkten förrän den är helt installerad. Spola hela rörsystemet noggrant före och efter installationen (beakta DIN 1988/DIN EN 806!).

**CZ** Rozměry uvedené v závorkách jsou pouze orientační. Vždy je nutné dodržovat platné národní předpisy pro instalaci. Elektrické práce a opravy mohou provádět pouze kvalifikovaný a školzen profesionál. Odpovědnost za správné zabudování a výškové nastavení WC modulu nese osoba provádějící montáž. Výškové nastavení modulu je závislé na použití typu WC keramiky, WC sedátka a obsahu právních předpisů a norem státu, v kterém je instalace prováděna. Všechny instalacní práce musí provést kvalifikovaný instalátor, aby byla zajistěna správná instalace a bezpečné používání. Unik vody způsobený netěsností může vést k významným škodám na majetku na budovách nebo domácích předmětech. Všechny spoje musí být pečlivě kontrolovány na těsnost. Nepoužívejte výrobek, dokud není zcela naštěnalován. Před a po instalaci potrubní systém důkladně přeplynáte (dodržujte DIN 1988/DIN EN 806!).

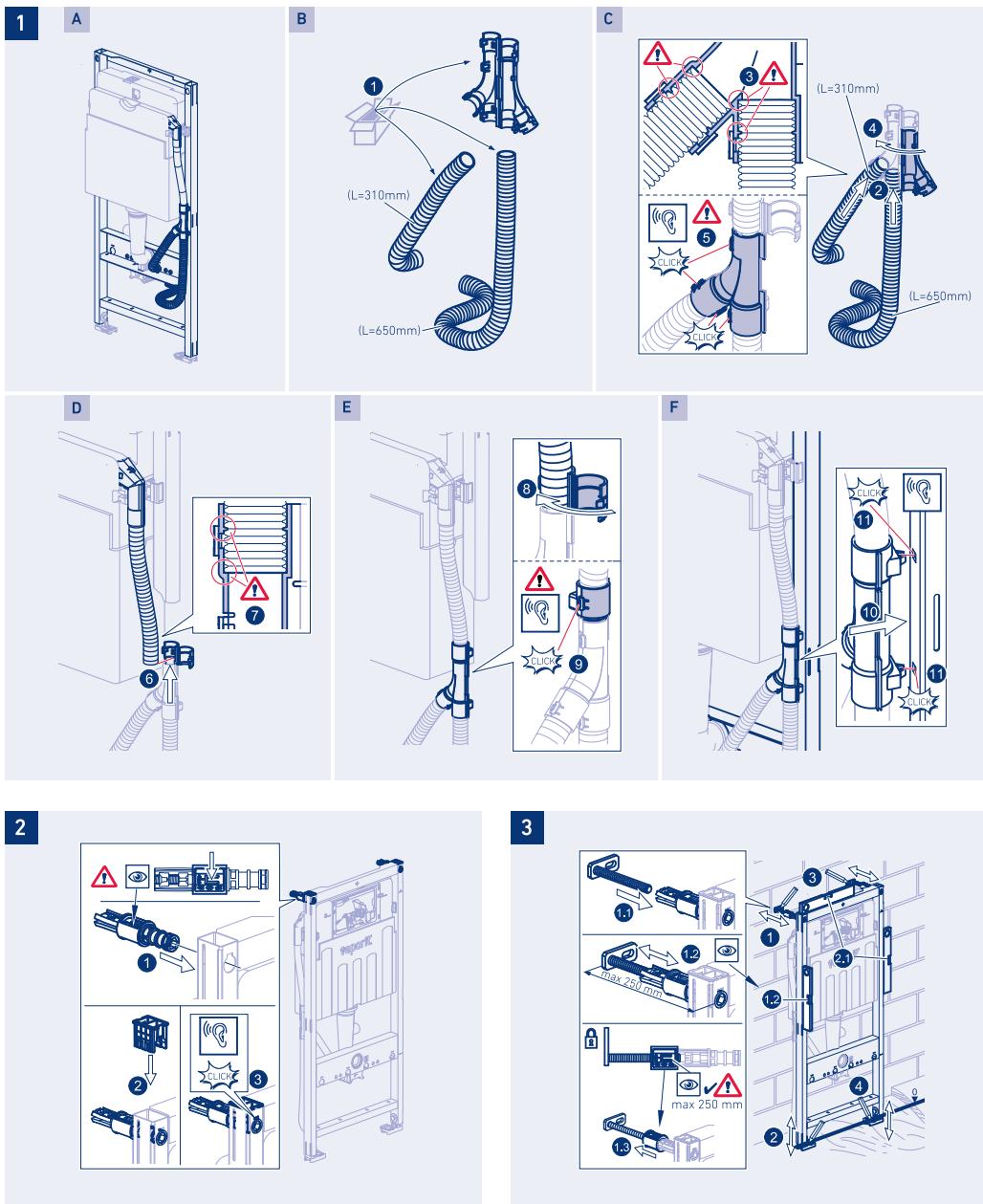
**SK** Rozmery uvedené v závorkách sú len orientačné. Musia sa dodržiavať platné národné predpisy pre inštaláciu. Elektrické práce a opravy môžu vykonávať iba kvalifikovaní elektrikári. Zodpovednosť za správne zabudovanie a výškové nastavanie WC modulu má výkonajúca montáž. Výškové nastavanie modulu je závislé na použití typu WC keramiky, WC sedátka a obsahu právnych predpisov a norem štátu, v ktorom je inštalácia vykonávaná. Všetky inštaláčne práce musí vykonať kvalifikovaný inštalátor, aby bola zistená správna inštalácia a bezpečné používanie. Unik vody zpôsobený netěsnosťou môže viesť k významným škodám na majetku na budovách alebo domácich predmetoch. Všetky spoje musia byť starostlivo skontrolované na těsnost. Nepoužívajte výrobok, kým nie je úplne inštalačne těsnalovany. Pred a po inštalácii potrubný systém dôkladne preplňajte (dodržujte DIN 1988/DIN EN 806!).

**RO** Dimensiunile indicate în paranteze sunt ca termen de referință. Trebuie respectate reglementările naționale de instalare aplicabile. Lucrările și reparațiile electrice pot fi efectuate numai de electricieni calificați. Persoana care efectuează instalarea este responsabilă de corectitudinea instalării și de ajustarea înălțimii rezervorului WC incăstrat. Ajustarea înălțimii rezervorului WC incăstrat este determinată de tipul de vas WC utilizat, precum și de prevederile reglementelor și standardelor interne ale cărui se realizează instalarea. Toate lucrările de instalare trebuie efectuate de către un instalator calificat pentru a asigura instalarea corectă și utilizarea în siguranță. Sursurile de apă cauzată de o scurgere poate duce la pagube semnificative ale proprietății clădirilor sau obiectelor de uz casnic. Toate conexiunile trebuie verificate cu atenție pentru surgeri. Nu utilizați produsul până când nu este complet instalat. Spălați bine sistemul de conducte înainte și după instalare (respectați DIN 1988/DIN EN 806!).

**PL** Wymiar w nawiasach służy wyłącznie celom informacyjnym. Należy przestrzegać obowiązujących krajowych przepisów instalacyjnych. Prace elektryczne i naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych elektryków. Za prawidłowy montaż i regulację wysokości modułu WC odpowiada osoba prowadząca mонтаж. Regulacja wysokości modułu uzależniona jest od rodzaju użytej ceramiki WC, sedes desesowej oraz trzeci przepisów prawnych w nim kraj, w którym wykonywana jest instalacja. Aby zapewnić prawidłową instalację, wszystkie prace instalacyjne muszą być wykonane przez specjalistę ds. hydrauliki i zapewnienia bezpieczeństwa użytkowania. Wyciekły lub wyciekły wody mogą prowadzić do znacznych uszkodzeń budynków lub sprzętu gospodarstwa domowego. Wszystkie połączenia należy dokładnie sprawdzić pod kątem wycieków. Produkt nie uruchamiaj go, dopóki nie zostanie całkowicie zainstalowany. Przed i po montażu dokładnie przepukaj instalację rurową (przestrzegając DIN 1988/DIN EN 806!).

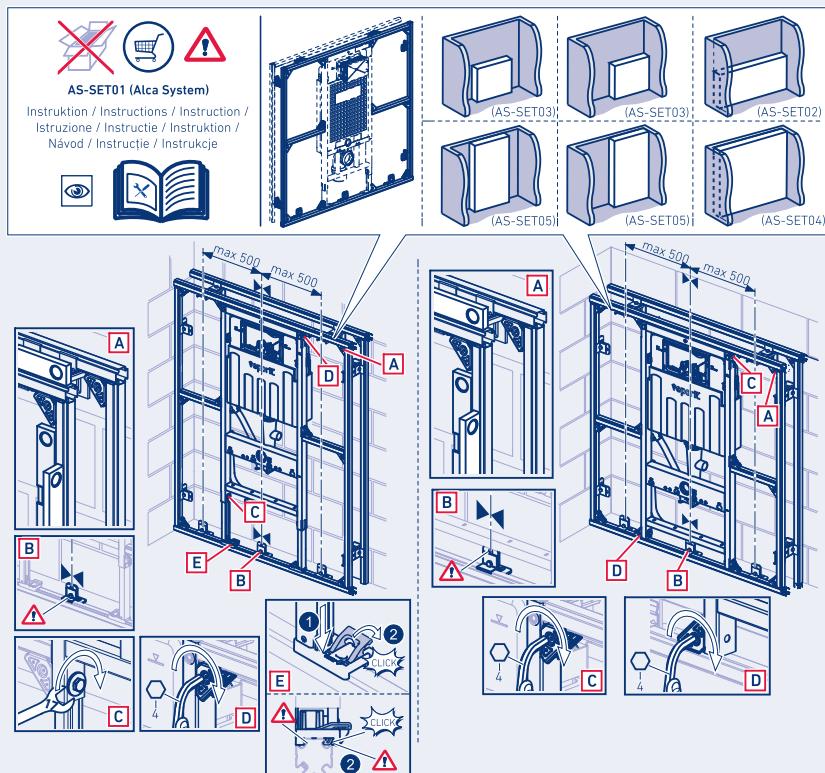


# veporit®

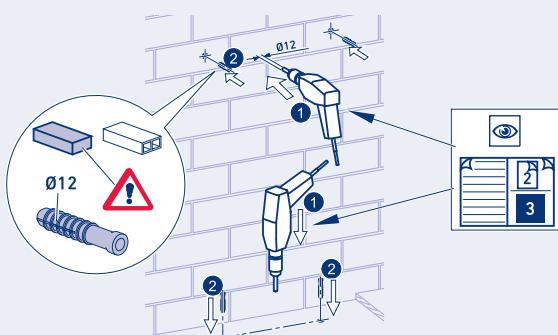




## 3.1

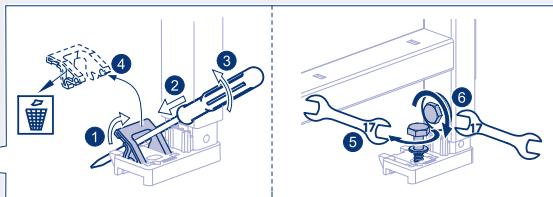
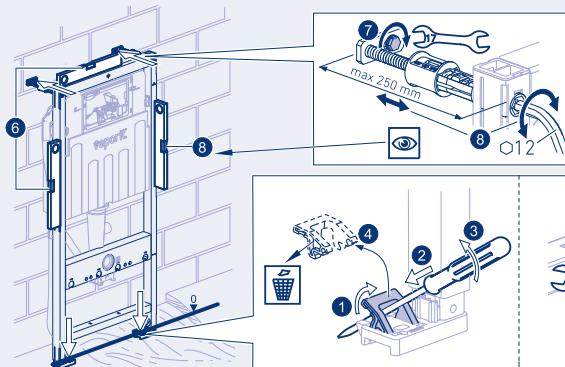


## 4

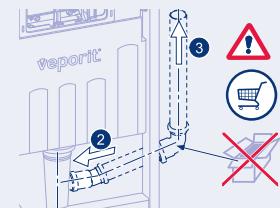
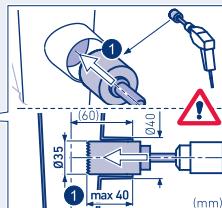
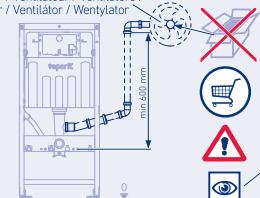
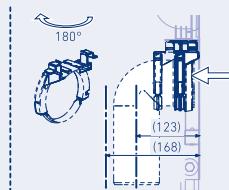
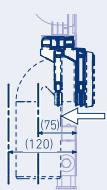
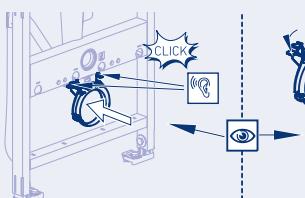
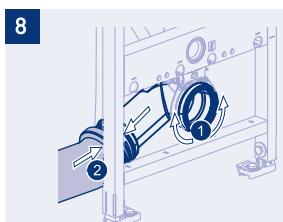
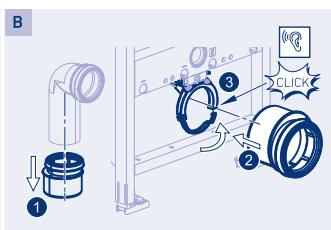
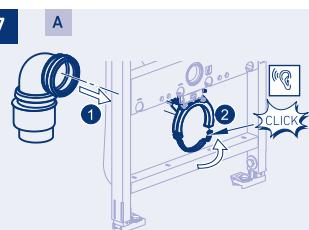




# veporit®

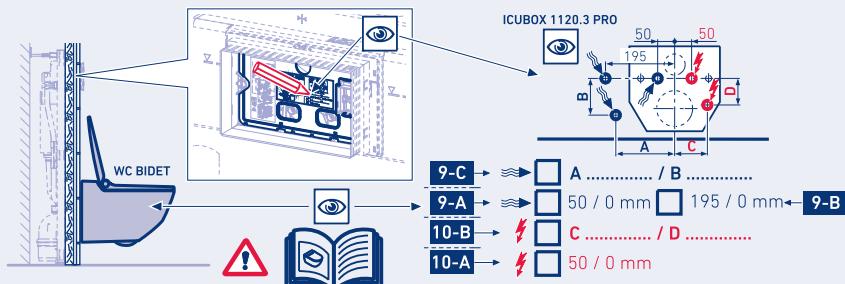
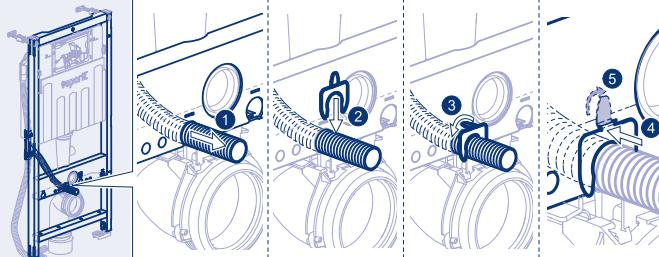
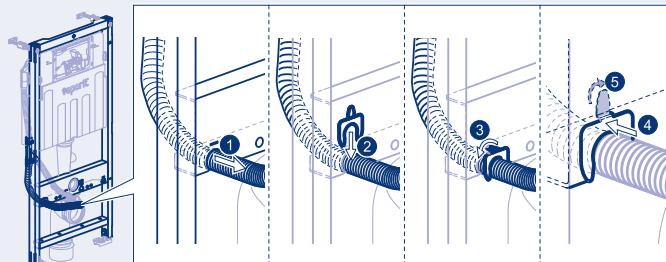
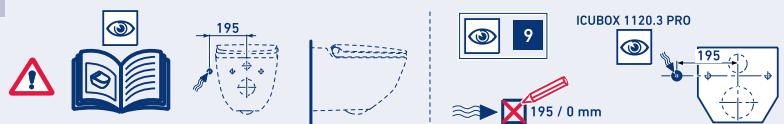
**5****5.1**

Ventilator / Ventilatore / Ventilátor / Ventilátor / Wentylator

**6****7**



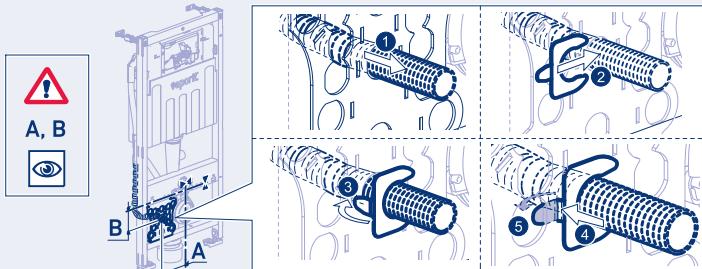
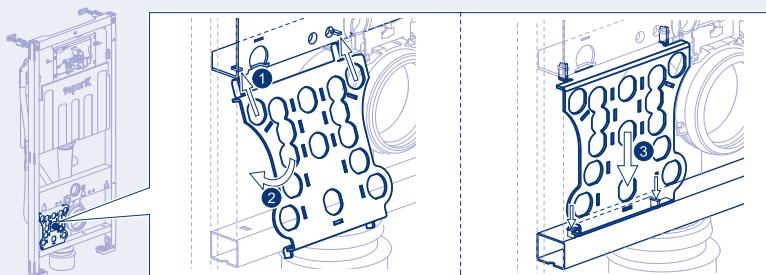
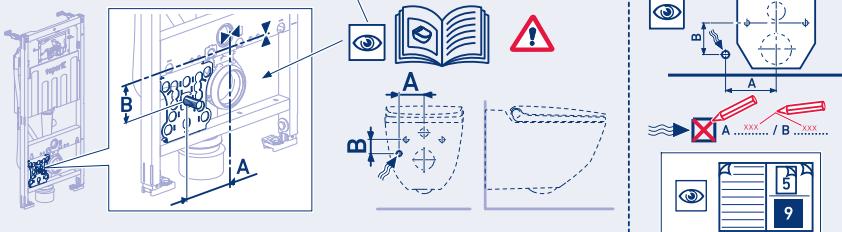
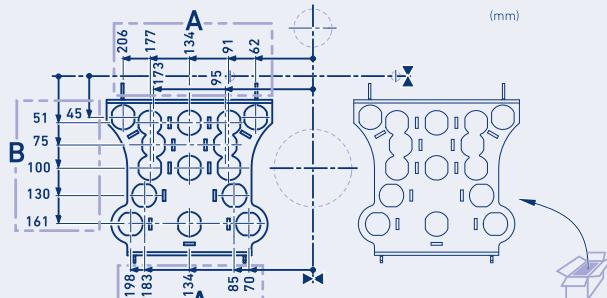
# veporit®

**9****A****B**



veporit®

9 C

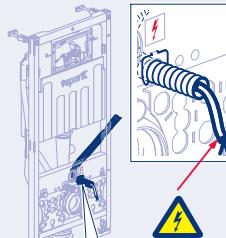
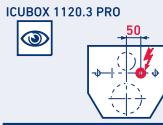
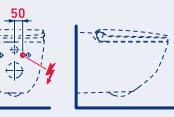




# veporit®

10

A



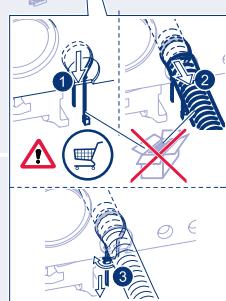
**DE** Risiko eines elektrischen Schläges. Elektroarbeiten und Reparaturen dürfen nur von Elektrikern durchgeführt werden. Der Anschluss der Verkabelung an die Stromquelle darf erst nach der endgültigen Installation des Vorwandmontage-Systems und der Endmontage der Keramik-Bidet-WCs gemäß den Anweisungen des Herstellers erfolgen. Bei Nichtbeachtung dieser Hinweise haften wir nicht für Schäden.

**EN** Risk of electric shock. Electrical work and repairs may only be carried out by qualified electricians. The connection of the wiring to the power source may only be done after the final installation of the WC module and final assembly of bidet WC ceramics, according to the instructions of its manufacturer. If these instructions are not followed, we are not liable for any damages.

**FR** Risque de choc électrique. Les travaux électriques et les réparations ne peuvent être effectués que par des électriciens qualifiés. Le raccordement du câblage à la source d'alimentation ne peut être effectué qu'après l'installation finale du système d'installation pour cuvettes WC et l'assemblage finale de la toilette bidet en céramique, selon les instructions de son fabricant. Si ces instructions ne sont pas suivies, nous déclions toute responsabilité en cas de dommages.

**IT** Rischio di scosse elettriche. I lavori elettrici e le riparazioni possono essere eseguiti solo da elettricisti qualificati. Il collegamento del cavo alla rete elettrica può essere effettuato solo dopo l'installazione finale della cassetta da incasso per vasi e il montaggio finale del vaso bidet in ceramica, secondo le istruzioni del suo produttore. Se queste istruzioni non vengono seguite, non siamo responsabili per eventuali danni.

**NL** Risico op elektrische schokken. Elektriciteitswerkzaamheden en reparaties mogen alleen door gekwalificeerde elektriciens worden uitgevoerd. Het aansluiten van de bedrading op de stroombron mag pas gebeuren na de definitieve installatie van het voorwand-/inbouwsysteem de definitieve montage van het keramische bidettoilet, volgens de instructies van de fabrikant. Indien deze instructies niet worden opgevolgd, zijn wij niet aansprakelijk voor eventuele schade.



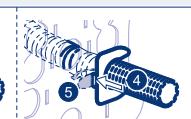
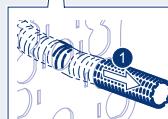
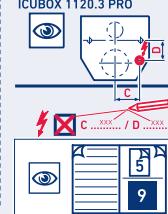
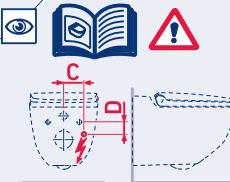
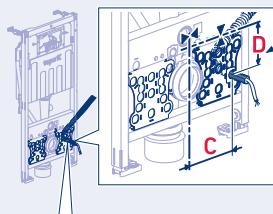
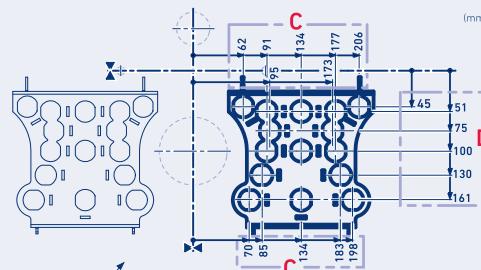
**SE** Risk för elektriska stötar. Elarbeten och reparationer får endast utföras av behörig elektriker. Anslutning av kablarna till strömkällan får endast göras efter den slutliga installationen av vorvägs-installasjonsystemet och den slutliga monteringen av den keramiska bidettoiletten, enligt tillverkarens instruktioner. Om dessa instruktioner inte följs är vi inte ansvariga för eventuella skador.

**CZ** Riziko úrazu elektrickým proudem. Elektrické práce a opravy mohou provádět pouze kvalifikovaní a sklenění profesionálové. Připojení kabelů na zdroj elektrického proudu smí být provedeno až po finální instalaci WC modulu a konečné montáži bidetového WC keramiky, dle pokynů jejího výrobce. Pokud nedodržení týchto pokynov vedou k žádnejším škodám.

**SK** Riziko úrazu elektrickým prúdom. Elektrické práce a opravy môžu vykonať iba kvalifikovaní elektrikári. Pripojenie elektrickostalacie na zdroj je možné vykonať až po konečnej instalácii predstavenstva instalačného systému a finalnej montáži keramického bidetového WC podľa návodu jeho výrobcu. Pri nedodržaní týchto pokynov vede k žiadnejšim škodám.

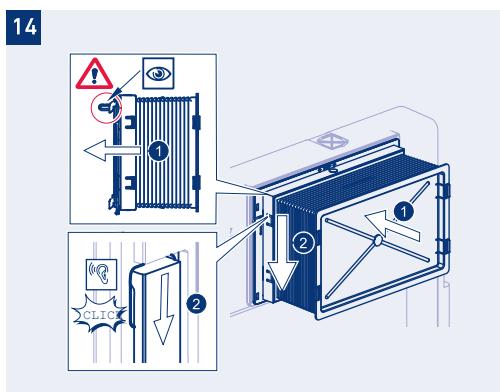
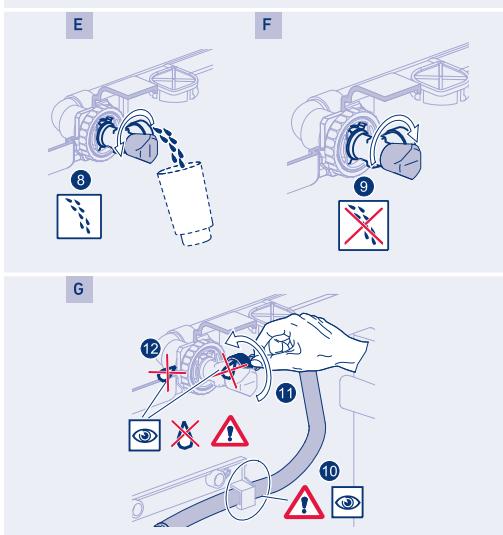
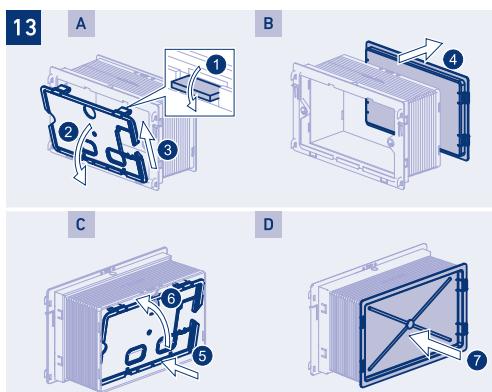
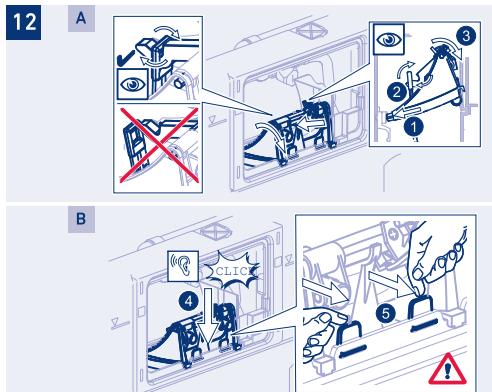
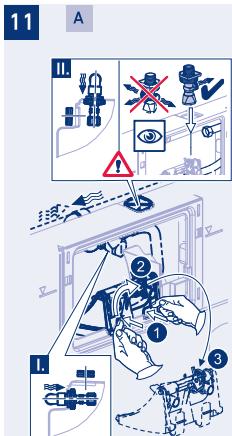
**PL** Ryzyko porażenia prądem. Prace elektryczne i naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych elektryków. Podłączenie za przewodów do źródła prądu można wykonać dopiero po ostatecznym montażu modułu WC i końcowy montaż ceramicznej bidetowej WC, zgodnie z instrukcją jej producenta. Jeżeli niniejsze instrukcje nie będą przestrzegane, nie ponosimy odpowiedzialności za jakiekolwiek szkody.

B



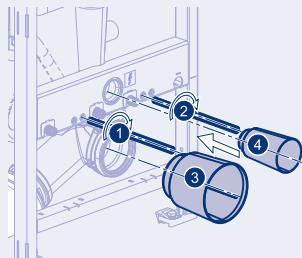
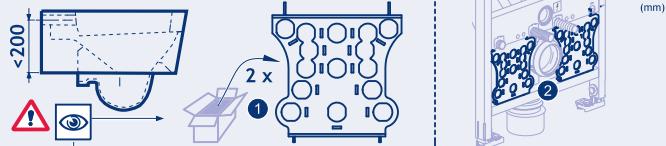


# veporit®





# veporit®

**15****15-1**

**DE** Bei Keramiken mit einer Auflagefläche < 200 mm ist der Einsatz von unbedingt erforderlich. Andernfalls könnte die Wand hinter der Keramik einbrechen.

**EN** The use of is absolutely necessary for bowls with a support surface < 200 mm. Otherwise, the wall behind the ceramics may be broken.

**FR** L'utilisation est impérativement nécessaire pour les bols dont la surface d'appui est < 200 mm. Sinon, le mur derrière les céramiques pourrait être brisé.

**IT** Per le vasche con piano di appoggio < 200 mm è assolutamente necessario l'utilizzo. Altrimenti il muro dietro la ceramica potrebbe rompersi.

**NL** Bij schalen met een steunvlak < 200 mm is het gebruik absoluut noodzakelijk. Anders kan de muur achter het keramiek kapot gaan.

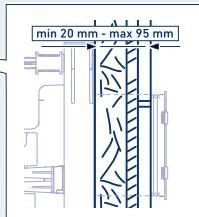
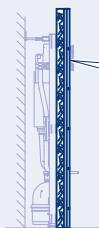
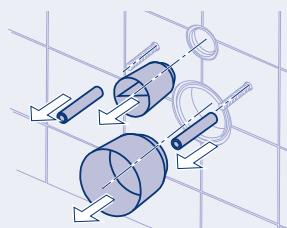
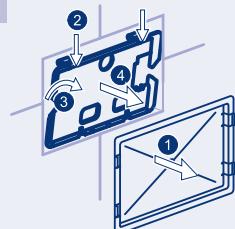
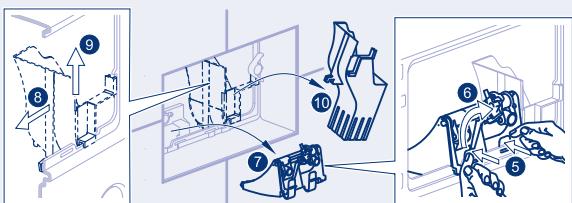
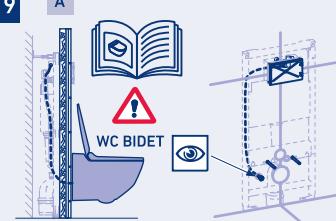
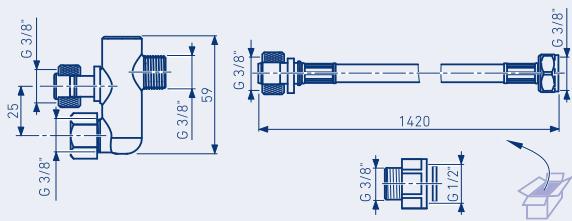
**SE** Användning är absolut nödvändigt för skålär med en stödtyd < 200 mm. Annars kan väggen bakom keramiken gå sönder.

**CZ** Použití je bezpodmínečně nutné pro mísy s opeřenou plochou < 200 mm. Jinak může dojít k prolomení stěny za keramikou.

**SK** Použitie je bezpodmienčne nutné pre misy s opeřenou plochou < 200 mm. Inak môže dojti k prolomeniu steny za keramikou.

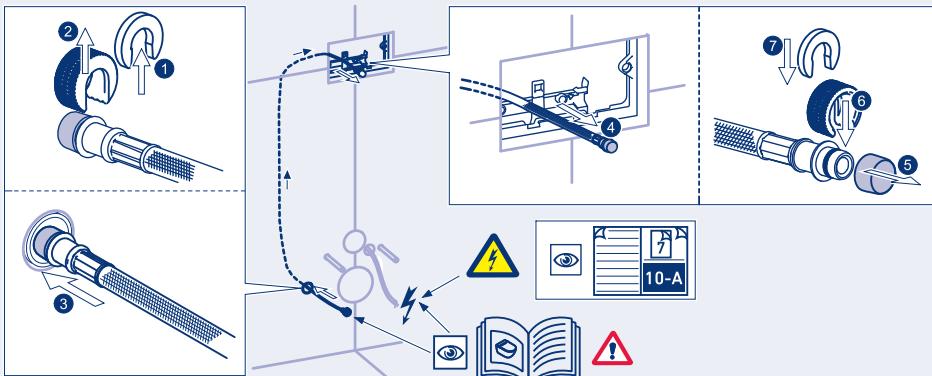
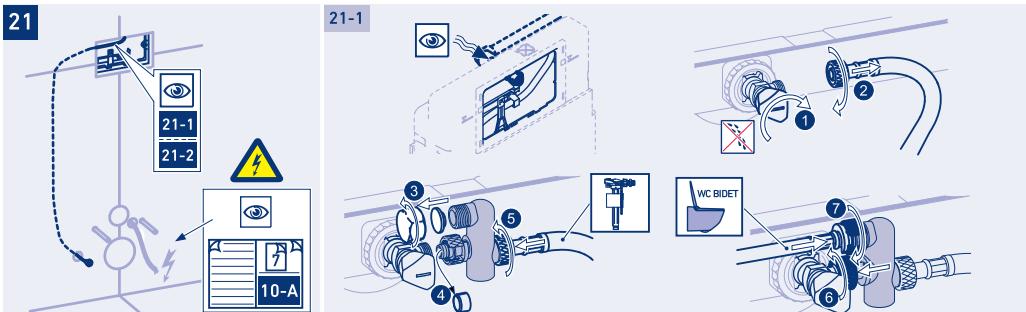
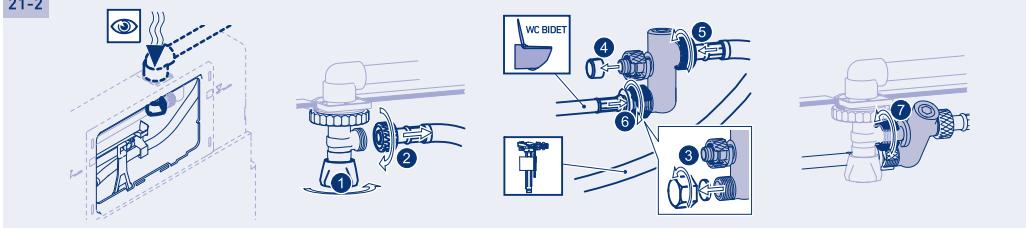
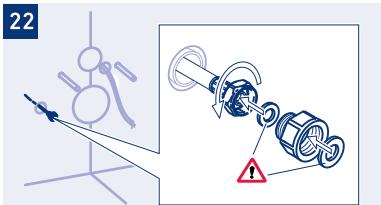
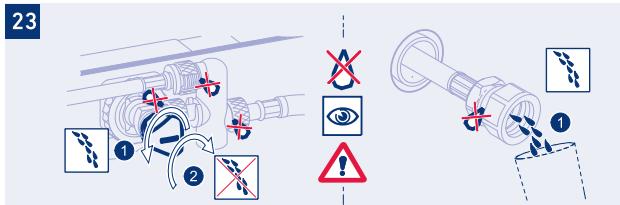
**RO** Utilizarea este absolut necesară pentru bolurile cu suprafață de sprijin < 200 mm. În caz contrar, peretele din spatele ceramicii poate fi spart.

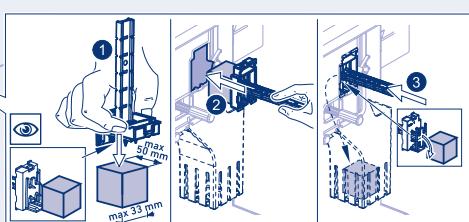
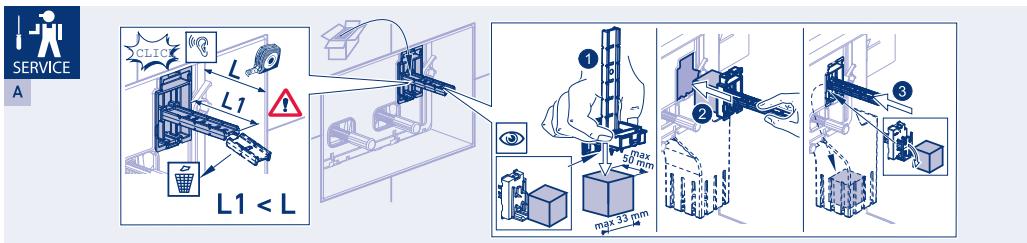
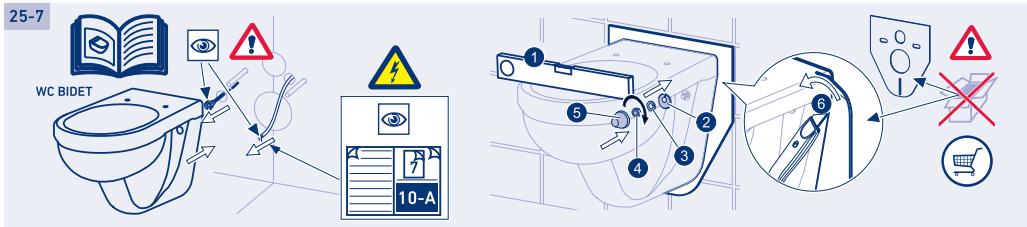
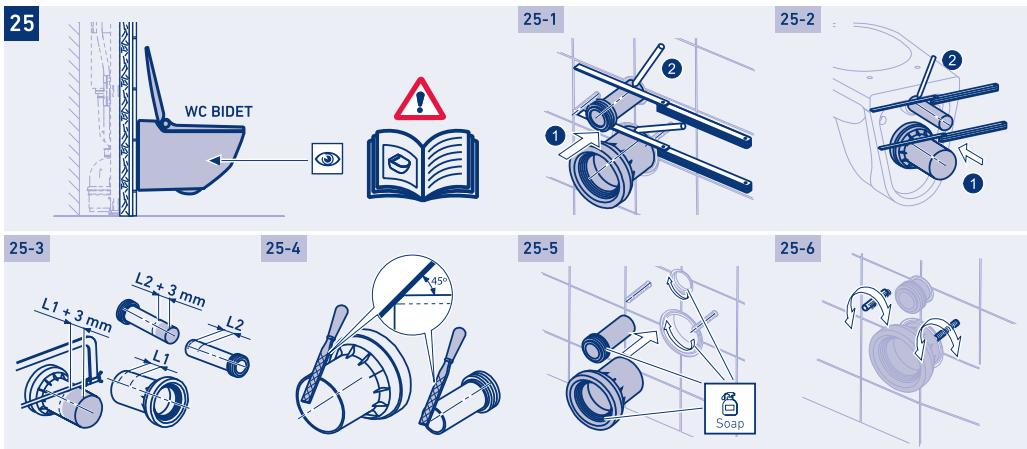
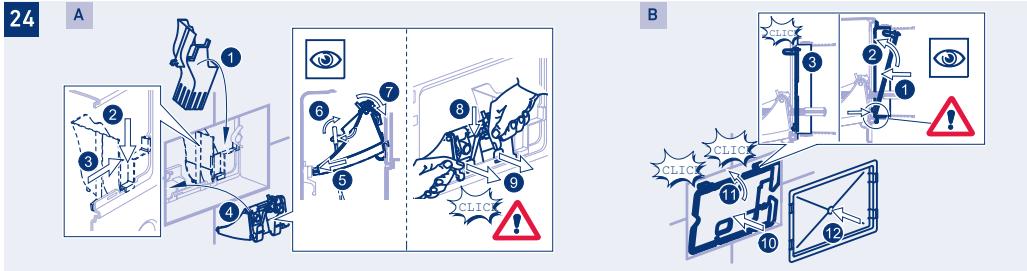
**PL** W przypadku misek o powierzchni nośnej < 200 mm bezwzględnie konieczne jest zastosowanie. W przeciwnym razie ściana za ceramiką może zostać uszkodzona.

**16****17****18****B****19****B**



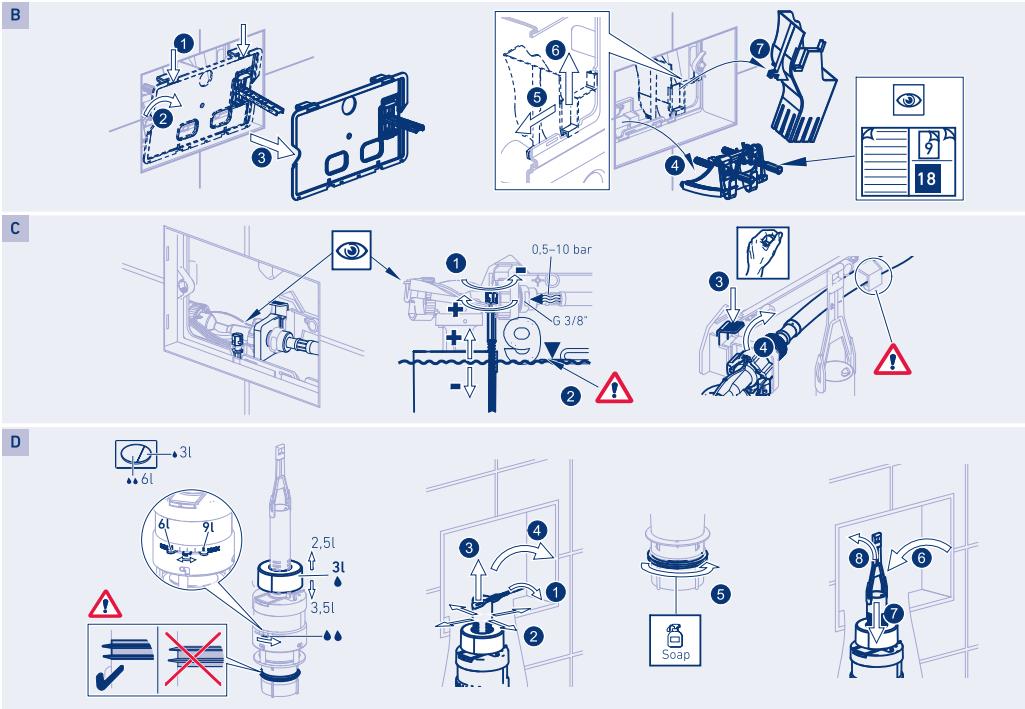
# veporit®

**20****21****21-2****22****23**





# veporit®



**DE** Ersatzteile:  
**EN** Spare parts:  
**FR** Pièces de rechange:  
**IT** Pezzi di ricambio:  
**NL** Wisselstukken:  
**SE** Reservdelsoversikt:  
**CZ** Náhradní díly:  
**SK** Náhradné diely:  
**RO** Piese de schimb:  
**PL** Części zamiennne:

